ZYXEL
NETWORKS

NWA55AXE

802.11ax (WiFi 6) Dual- Radio
Outdoor PoE Access Point

Quick Start Guide

ENGLISH | DEUTSCH | ESPAÑOL | FRANÇAIS | ITALIANO

SVENSKA | ČEŠTINA | MAGYAR | POLSKI | ROMÂNĂ

SLOVENČINA | SLOVENŠČINA | БЪЛГАРСКИ | РУССКИЙ

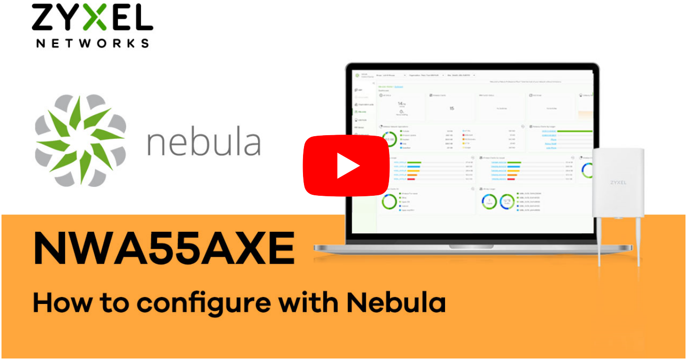
简体中文 | 繁體中文

Video Tutorials

[How to Configure Zyxel NWA55AXE Access Point with Nebula App]

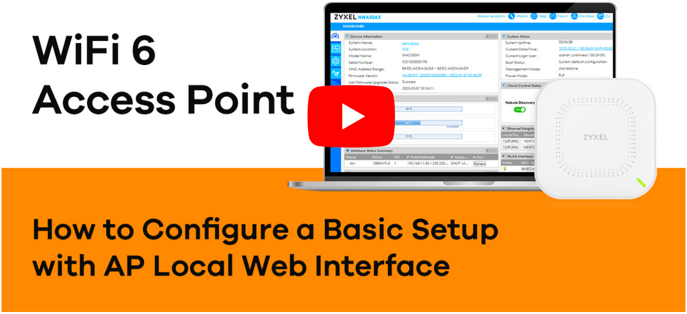
ZYXEL
NETWORKS
nebula
NWA55AXE
How to configure with Nebula App
Dashboard
ZYXEL

[How to Configure Zyxel NWA55AXE Access Point with Nebula – Web Version]

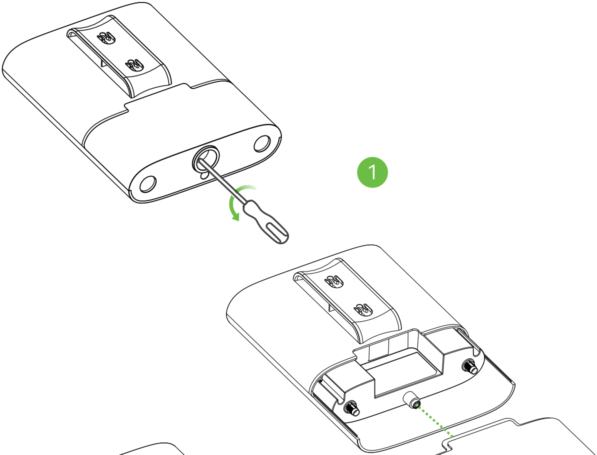


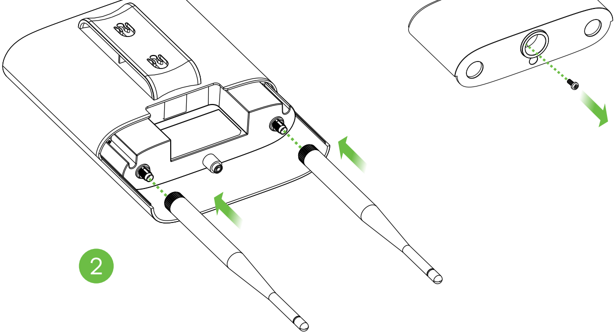
How to Configure Zyxel Access Point with Local

Web Interface



Hardware Installation





EN ① Insert a screwdriver into the bottom of the Zyxel Device. Remove the screw with the screwdriver to lose the cover.

② Attach the antennas to the bottom of the Zyxel Device. Turn the antennas until they're tightened.

DE ① Führen Sie einen Schraubendreher in die Unterseite des Zyxel Device ein. Entfernen Sie die Schraube mit dem Schraubendreher, um die Abdeckung zu lösen.

② Bringen Sie die Antennen an der Unterseite des Zyxel Device an. Drehen Sie die Antennen, bis sie fest angezogen sind.

ES ① Inserte un destornillador en la parte inferior del Zyxel Device. Retire el tornillo con el destornillador para aflojar la tapa.

② Coloque las antenas en la parte inferior del Zyxel Device. Gire las antenas hasta que estén bien apretadas.

FR ① Insérez un tournevis dans la partie inférieure duZyxel Device. Retirez la vis avec le tournevis pour enlever le couvercle.

② Fixez les antennes au bas du Zyxel Device. Tournez les antennes jusqu'à ce qu'elles soient bien serrées.

IT ① Inserire un cacciavite nella base del Zyxel Device. Svitare la vite con il cacciavite per allentare la copertura.

② Attaccare le antenne sul fondo del Zyxel Device. Ruotare le antenne finché non sono strette.

SE ① Sätt in en skruvmejsel i botten av Zyxel Device. Ta bort skruven med en skruvmejsel för att ta bort locket.

② Fäst antennerna på undersidan av Zyxel Device. Vrid på antennerna tills de är tighta.

CZ ① Vsuňte šroubovák do spodní části Zyxel Device. S pomocí šroubováku vyšroubujte šroub k uvolnění krytu.

② Připevněte antény ke spodní části Zyxel Device. Otočte antény, až budou utažené.

HU ① Illesszen egy csavarhúzót az Zyxel Device aljába. Távolítsa el a csavart a csavarhúzóval, hogy meglazítsa a borítást.

② Rögzítse az antennákat az Zyxel Device aljára. Forgassa az antennákat, amíg megszorulnak.

PL ① Włóż śrubokręt w dolną część Zyxel Device. Wykręć śrubę, aby poluzować pokrywę.

② Przymocuj anteny w dolnej części Zyxel Device. Dokręć anteny do oporu.

RO ① Introduceți o șurubelniță în partea de jos a Zyxel Device. Scoateți șurubul folosind șurubelnița pentru a desface capacul.

② Atașați antenele în partea de jos a Zyxel Device. Rotiți antenele până când se fixează.

SK ① Vsuňte skrutkovač do spodnej časti Zyxel Device. S pomocouskrutkovača vyskrutkujte skrutku k uvoľneniu krytu.

② Pripevnite antény ku spodnej časti Zyxel Device. Otočte antény, až budú utiahnuté.

SI ① Vstavite izvijač v dno naprave Zyxel Device. Z izvijačem odstranite vijak, da sprostite pokrov.

② Namestite antene na dno naprave Zyxel Device. Zavijte antene, dokler se ne zategnejo.

BG ① Поставете отвертка в долната част на Zyxel Device. Отстранете винта с отвертката, за да освободите капака.

② Прикачете антените в долната част на Zyxel Device. Завъртете антените, докато се затегнат.

RU ① Вставьте отвертку в отверстие в нижней части Zyxel Device. Выкрутите винт, чтобы освободить крышку.

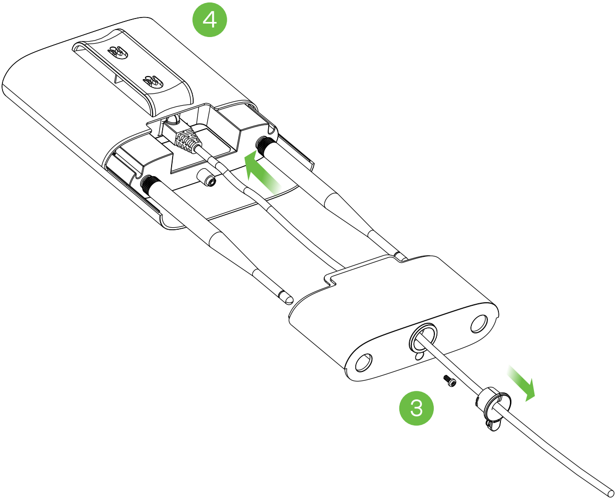
② Подсоедините антенны с нижней стороны Zyxel Device. Плотно прикрутите антенны.

简中 ① 将螺丝刀插入 Zyxel Device 的底部。用螺丝刀拆下螺钉，以松开盖子。

② 将天线连接到 Zyxel Device 底部。转动天线直到将其拧紧。

繁中 ① 拿一支螺絲起子插入 Zyxel Device 底部。用螺絲起子拆下螺絲，鬆開外蓋。

② 將天線裝入 Zyxel Device 底部。轉動天線，直到鎖緊為止。



EN ③ Remove the rubber plug on the cover. Insert an Ethernet cable through the hole on the cover.

④ Connect the other end of the Ethernet cable to the Ethernet port at the bottom of the Zyxel Device.

DE ③ Entfernen Sie den Gummistopfen an der Abdeckung. Führen Sie ein Ethernet-Kabel durch das Loch in der Abdeckung.

④ Schließen Sie das andere Ende des Ethernet-Kabels an den

Ethernet-Anschluss an der Unterseite des Zyxel Device an.

ES ③ Retire el tapón de goma de la tapa. Inserte el cable Ethernet a través del orificio de la tapa.

④ Conecte el otro extremo del cable Ethernet al puerto Ethernet situado en la parte inferior del Zyxel Device.

FR ③ Retirez le bouchon en caoutchouc du couvercle. Insérez un câble Ethernet dans le trou du couvercle.

④ Connectez l'autre extrémité du câble Ethernet au port Ethernet situé au bas du Zyxel Device.

IT ③ Rimuovere il tappo di gomma dalla copertura. Inserire un cavo Ethernet nel buco della copertura.

④ Collegare l'altra estremità del cavo Ethernet alla porta Ethernet sul fondo del Zyxel Device.

SE ③ Ta bort gummiproppen på locket. Sätt in en Ethernet-kabel genom hålet på locket.

④ Anslut den andra änden av Ethernet-kabeln till Ethernet-porten i botten av Zyxel Device.

CZ ③ Vyndejte gumovou zátku z krytu. Otvorem v krytu vložte ethernetový kabel.

④ Druhý konec ethernetového kapelu připojte k ethernetovému portu ve spodní straně Zyxel Device.

HU ③ Távolítsa el a gumidugót a burkolatról. Illesszen be egy Ethernet-kábelt a burkolaton lévő lyukon keresztül.

④ Csatlakoztassa az Ethernet-kábel másik végét az Zyxel Device alján lévő Ethernet-porthoz.

PL ③ Usuń gumową zatyczkę z pokrywy. Włóż kabel Ethernet przez otwór w pokrywie.

④ Podłącz drugi koniec kabla Ethernet do portu Ethernet w dolnej części Zyxel Device.

RO ③ Scoateți dopul din cauciuc de pe capac. Introduceți un cablu Ethernet prin orificiul din capac.

④ Conectați capătul cablului Ethernet la un port Ethernet de pe partea de jos a Zyxel Device.

SK ③ Vytiahnite gumovú zátku z krytu. Otvorom v kryte vložte ethernetový kábel.

④ Druhý koniec ethernetového káblu pripojte k ethernetovému portu na spodnej strane Zyxel Device.

SI ③ Odstranite gumijasti čep na pokrovu. V luknjo na pokrovu vstavite Ethernet kabel.

④ Drugi konec Ethernet kabla priključite na vrata Ethernet na dnu naprave Zyxel Device.

BG ③ Извадете гумената тапичка на капака. Прокарайте Ethernet кабел през отвора на капака.

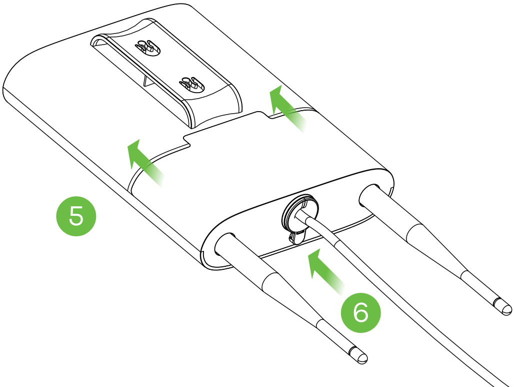
④ Свържете другия край на Ethernet кабела към Ethernet порта в долната част на Zyxel Device.

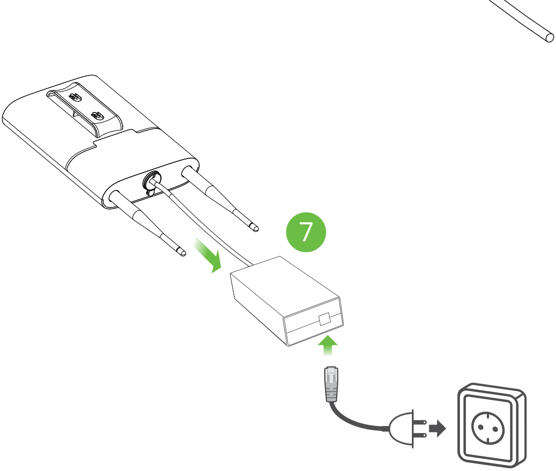
RU ③ Извлеките резиновое уплотнение из крышки. Пропустите кабель Ethernet через отверстие в крышке.

④ Подсоедините другой конец кабеля Ethernet к порту Ethernet на нижней стороне Zyxel Device.

简中 ③ 拆下盖子上的橡胶塞。将以太网电缆穿过盖子上的孔。
④ 将以太网电缆的另一端连接到 Zyxel Device 底部的以太网端口。

繁中 ③ 拆下外蓋上的橡膠塞子。將乙太網路線穿過外蓋上的孔洞。
④ 將乙太網路線的另一端連接到 Zyxel Device 底部的乙太網路埠。





EN ⑤ Attach the cover to the Zyxel Device until it clicks in place.

⑥ Attach the rubber plug around the Ethernet cable and insert it securely into the hole.

⑦ Connect the other end of the Ethernet cable to the provided PoE injector’s PoE port.

DE ⑤ Bringen Sie die Abdeckung am Zyxel Device an, bis sie einrastet.

⑥ Bringen Sie den Gummistopfen um das Ethernet-Kabel an und stecken Sie ihn fest in die Öffnung.

⑦ Schließen Sie das andere Ende des Ethernet-Kabels an den PoE Anschluss des beiliegenden PoE Injektors an.

ES ⑤ Ajuste la tapa del Zyxel Device hasta que encaje en su lugar.

⑥ Coloque el tapón de goma alrededor del cable Ethernet e insértelo firmemente en el orificio.

⑦ Conecte el otro extremo del cable Ethernet al puerto PoE del inyector PoE.

FR ⑤ Fixez le couvercle au Zyxel Device jusqu'à ce qu'il prenne sa place.

⑥ Fixez le bouchon en caoutchouc autour du câble Ethernet et insérez-le fermement dans le trou.

⑦ Connectez l'autre extrémité du câble Ethernet au port PoE de l'injecteur PoE fourni.

IT ⑤ Rimontare la copertura del Zyxel Device, finché non si incastra in posizione.

⑥ Inserire il tappo di gomma sul cavo Ethernet e inserire in cavo, in sicurezza, dentro al buco.

⑦ Connettere l'altra estremità del cavo Ethernet alla porta PoE dell'iniettore PoE fornito in dotazione.

SE ⑤ Sätt på locket på Zyxel Device tills det klickar på plats.

⑥ Sätt fast gummiproppen runt Ethernet-kabeln och för in den ordentligt i hålet.

⑦ Anslut den andra änden av Ethernet-kabeln till den medföljande PoE-injektorns PoE-port.

CZ ⑤ Kryt připojte k Zyxel Device, až dojde k jeho zakliknutí.

⑥ Gumovou zátku upevněte kolem ethernetového kabelu a vložte ji bezpečně do otvoru.

⑦ Druhý konec ethernetového kabelu zapojte do portu PoE na dodaném PoE injektoru.

HU ⑤ Rögzítse az Zyxel Device burkolatát, amíg a helyére nem pattan.

⑥ Rögzítse a gumidugót az Ethernet-kábel köré, és illessze stabilan a lyukba.

⑦ Csatlakoztassa az Ethernet kábel másik végét a mellékelt PoE-tápfeladó PoE-portjához.

PL ⑤ Załóż osłonę na Zyxel Device tak, aby zatrzasnęła się na miejscu.

⑥ Zamocuj gumową zatyczkę wokół kabla Ethernet i włóż ją bezpiecznie do otworu.

⑦ Podłącz drugi koniec kabla Ethernet do dostarczonego portu PoE zasilacza/iniektora PoE.

RO ⑤ Puneți capacul pe Zyxel Device și apăsați-l până când se fixează pe poziție cu un clic.

⑥ Puneți dopul de cauciuc în jurul cablului Ethernet și introduceți-l bine în orificiu.

⑦ Conectați celălalt capăt al cablului Ethernet la portul PoE al injectorului PoE furnizat.

SK ⑤ Kryt pripojte k Zyxel Device, až dôjde k jeho zakliknutiu.

⑥ Gumovú zátku upevnite okolo ethernetového káblu a vložte ju bezpečne do otvoru.

⑦ Druhý koniec ethernetového káblu zapojte do portu PoE na dodanom PoE injektori.

SI ⑤ Pritrdite pokrov na napravo Zyxel Device, dokler se ne zaskoči.

⑥ Pritrdite gumijasti čep okoli Ethernet kabla in ga varno vstavite v luknjo.

⑦ Povežite drugi konec Ethernet kabla s PoE vtičnico priloženega PoE injektorja.

BG ⑤ Прикрепете капака към Zyxel Device така, че да се чуе щракване.

⑥ Поставете гумената тапичка около Ethernet кабела и я вмъкнете в отвора така, че да прилегне добре.

⑦ Свържете другия край на Ethernet кабела към предоставения PoE порт на PoE инжектора.

RU ⑤ Присоедините крышку к Zyxel Device, и надавите на нее до защелкивания.

⑥ Наденьте резиновое уплотнение на кабель Ethernet и надежно закрепите его в отверстии.

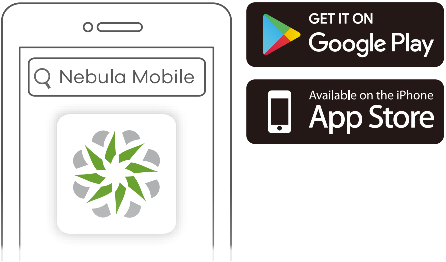
⑦ Подсоедините другой конец кабеля Ethernet к разъему PoE прилагаемого инжектора PoE.

简中 ⑤ 将盖子安装到 Zyxel Device 上，直至其卡入到位。
⑥ 围绕以太网电缆装上橡胶塞并将其牢固地插入孔中。
⑦ 将以太网电缆的另一端连接到随附的 PoE 供电器的 PoE 端口。

繁中 ⑤ 將外蓋裝回 Zyxel Device，直到其卡入定位。
⑥ 將橡膠塞子套上乙太網路線，並將其牢固地插入孔中。
⑦ 將乙太網路線另一端連接至隨附的 PoE 網路供電器的 PoE 埠。

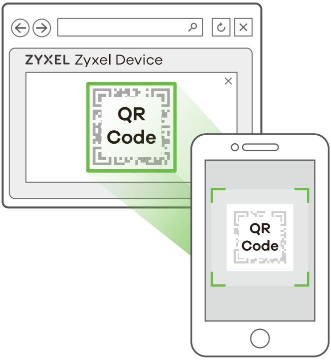
Option 1A Nebula Registration with the App

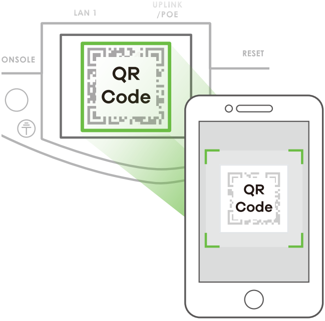
Use the Zyxel Nebula Mobile app to register the Zyxel Device to the NCC using the QR code.



Where to find QR code:

Web Configurator or **Label on the device**





EN Download and open the Zyxel **Nebula Mobile** app. Log in with your myZyxel account.

Create an organization and site or select an existing site. Scan the Zyxel Device's QR code to add it to the site. (You can find the QR code in its web configurator or on a label on the device or its box.)

Note: The Zyxel Device will go into cloud management mode automatically after it is registered to a site.

DE Laden Sie die Zyxel **Nebula Mobil**-App herunter und öffnen Sie

sie. Melden Sie sich mit Ihrem myZyxel-Konto an.

Erstellen Sie eine Organisation und einen Standort oder wählen Sie einen bestehenden Standort. Scannen Sie den QR-Code des Zyxel Device, um ihn zum Standort hinzuzufügen. (Der QR-Code befindet sich im Web-Konfigurator oder auf einem Etikett auf dem Gerät oder seinem Gehäuse.)

Hinweis: Der Zyxel Device wechselt automatisch in den Modus für die Cloud-Verwaltung, nachdem er an einem Standort registriert wurde.

ES Descargue y abra la aplicación **movil** Zyxel **Nebula**. Inicie sesión con su cuenta de myZyxel.

Cree una organización y un sitio o seleccione un sitio existente. Lea el código QR del Zyxel Device para añadirlo al sitio. (Puede encontrar el código QR en su configurador web o en una etiqueta en el dispositivo o en su caja.)

Nota: El Zyxel Device entrará en el modo de gestión de la nube automáticamente después de registrarse en un sitio.

FR Téléchargez et ouvrez l'application Zyxel **Nebula Mobile**. Connectez-vous avec votre compte myZyxel.

Créez une organisation et un site ou sélectionnez un site existant. Scannez le code QR du Zyxel Device pour l'ajouter au site. (Le code QR se trouve dans son configurateur Web ou sur une étiquette apposée sur l'appareil ou son boîtier.)

Remarque : Le Zyxel Device passera automatiquement en mode de gestion du cloud après avoir été enregistré sur un site.

IT Scaricare e aprire la Zyxel **Nebula Mobile** app. Accedere con il proprio account myZyxel.

Creare un'organizzazione e un sito o selezionare un sito esistente. Passate allo scanner il codice QR di Zyxel Device per aggiungerlo al sito. (Trovi il codice QR sul suo configuratore web o su un'etichetta sul dispositivo o sulla sua confezione.)

Nota: Il Zyxel Device andrà automaticamente in modalità di gestione da cloud quando viene registrato su un sito.

SE Ladda ned och öppna appen Zyxel **Nebula Mobile**. Logga in med ditt myZyxel-konto.

Skapa en organisation och site eller välj en redan befintlig site. Skanna Zyxel Device:s QR-kod för att lägga till den till siten. (Du hittar QR-koden i dess webbkonfigurator eller på en etikett på enheten eller dess box.)

Obs : Zyxel Device går automatiskt till molnhanteringsläge efter att den har registrerats på en webbplats.

CZ Stáhněte si aplikaci Zyxel **Nebula Mobile** a otevřete ji. Přihlaste se pomocí svého účtu myZyxel.

Vytvořte organizaci a síť nebo vyberte již existující síť. Naskenujte QE kód na zařízení Zyxel Device a přidejte je do sítě. (QR kód najdete ve webovém konfigurátoru nebo na štítku na zařízení či na jeho balení.)

Poznámka : Po registraci na webu přejde zařízení Zyxel Device automaticky do režimu cloudové správy.

HU Töltse le és nyissa meg a Zyxel **Nebula Mobile** alkalmazást. Jelentkezzen be myZyxel fiókjával.

Hozzon létre egy szervezetet és egy munkaterületet, vagy válasszon ki egy létező munkaterületet. Olvassa le az Zyxel Device QR-kódját, hogy a munkaterülethez adja. (A QR-kódot a webes konfigurátorban találja vagy egy címkén a készüléken vagy annak dobozán.)

Megjegyzés : Az Zyxel Device automatikusan felhőkezelési üzemmódba kapcsol, miután egy munkaterülethez regisztrálva lett.

PL bierz i otwórz aplikację **movil** Zyxel **Nebula**. Zaloguj się za pomocą konta myZyxel.

Stwórz organizację i witrynę lub wybierz istniejącą witrynę. Zeskanuj kod QR urządzenia Zyxel Device i dodaj go do witryny. (Kod QR można znaleźć w konfiguratorze sieci lub na etykiecie, która znajduje się na urządzeniu lub na opakowaniu.)

Uwaga : Po rejestracji w obiekcie urządzenie Zyxel Device przejdzie automatycznie w tryb zarządzania chmurą.

RO Descărcați și deschideți aplicația **mobilă** Zyxel **Nebula**. Conectați-vă la contul myZyxel.

Creați o organizație și un site sau selectați un site existent. Scanați codul QR al dispozitivului Zyxel Device pentru a-l adăuga la site. (Puteți găsi codul QR în configuratorul web sau pe o etichetă de pe dispozitiv sau de pe cutia acestuia.)

Notă : Dispozitivul Zyxel Device va intra automat în modul de gestionare cloud după ce este înregistrat pe un site.

SK Stiahnite si aplikáciu Zyxel **Nebula Mobile** a otvorte ju. Prihláste sa pomocou svojho účtu myZyxel.

Vytvorte organizáciu a sieť alebo vyberte už existujúcu sieť. Naskenujte QR kód na zariadení Zyxel Device a pridajte ju do siete. (QR kód nájdete vo webovom konfigurátori alebo na štítku na zariadení či na jeho balení.)

Poznámka: Po registrácii na webe prejde zariadenie Zyxel Device automaticky do režimu cloudovej správy.

SI Prenesite in odprite aplikacijo Zyxel **Nebula Mobile**. Prijavite se z računom myZyxel.

Ustvarite organizacijo in mesto ali izberite obstoječe mesto. Skenirajte kodo QR s naprave Zyxel Device, da je dodate na mesto. (Kodo QR lahko najdete v spletnem konfiguratorju, na nalepki na napravi ali na škatli.)

Opomba : Zyxel Device bo samodejno prešel v način upravljanja v oblaku, ko bo registriran na spletnem mestu.

BG Изтеглете и отворете мобилното приложение Zyxel **Nebula**. Влезте със своя акаунт в myZyxel.

Създайте организация и сайт или изберете съществуващ сайт. Сканирайте QR кода на Zyxel Device, за да го добавите към сайта. (Можете да намерите QR кода в този уеб конфигуратор или на етикета на устройството или кутията му.)

Забележка : Zyxel Device автоматично ще влезе в режим на управление на облака, след като се регистрира към даден сайт.

RU Загрузите и запустите приложение Zyxel **Nebula Mobile**. Войдите в свой аккаунт на myZyxel.

Создайте организацию и площадку или выберите существующую площадку. Отсканируйте QR-код устройства, чтобы добавить его к площадке (QR-код указан на панели управления веб-конфигуратора, на этикетке на корпусе устройства, а также на упаковке устройства).

Примечание: После регистрации устройства Zyxel Device на сайте оно автоматически переключится в режим облачного управления.

简中 下载并打开 Zyxel **Nebula Mobile** 应用。使用您的 myZyxel 帐户登录。

创建组织和站点或选择现有站点。扫描 Zyxel Device 的二维码，将它添加到站点中。(您可以在 web 配置程序中找到这个二维码；也可在设备或其包装盒上的标签上找到。)

注意：将 Zyxel Device 注册到站点后，它便自动进入云管理模式。

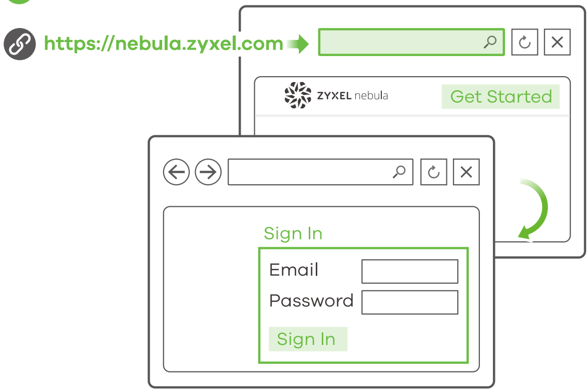
繁中 下載並打開 Zyxel **Nebula Mobile** 應用程式。使用您的 myZyxel 帳號登入。建立組織及網站，或選取現有的網站。掃描 Zyxel Device 的 QR 碼，以將其新增到網站。(您可以在其網頁設定介面、裝置上的標籤或包裝盒上找到 QR 碼。)

註：Zyxel Device 會在註冊到網站後自動進入雲端管理模式。

Option 1B Nebula Registration with the Web

Use the Zyxel Nebula portal to register the Zyxel Device to the NCC using the **MAC address** and **serial number**.

1



EN Follow the steps below to manage the Zyxel Device through the Zyxel cloud-based network management system.

Note: Make sure the connected router has Internet access.

① Go to the Zyxel Nebula Control Center (NCC) website (**https://nebula.zyxel.com**). Click **Get Started** to sign up for a myZyxel account and log in.

DE Führen Sie die folgenden Schritte aus, um den Zyxel Device über das Cloud-basierte Netzwerkmanagementsystem von Zyxel zu verwalten.

Hinweis: Stellen Sie sicher, dass der angeschlossene Router über einen Internetzugang verfügt.

① Gehen Sie auf die NCC-Website (Zyxel Nebula Control Center) (**https://nebula.zyxel.com**). Klicken Sie auf **Erste Schritte**, um sich für ein myZyxel Konto registrieren und sich anzumelden.

ES Siga los siguientes pasos para administrar el Zyxel Device través del sistema de administración de redes basado en la nube de Zyxel.

Nota: Asegúrese de que el router conectado tenga acceso a Internet.

① Vaya a la página web Nebula Control Center (NCC) de Zyxel (**https://nebula.zyxel.com**). Haga clic en **Comenzar** para registrarse en una cuenta myZyxel e iniciar sesión.

FR Suivez les étapes ci-dessous pour gérer le Zyxel Device via le système de gestion de réseau cloud de Zyxel.

Remarque : Assurez-vous que le routeur connecté dispose d'un accès à Internet.

① Allez sur le site Zyxel Nebula Control Center (NCC) (**https://nebula.zyxel.com**). Cliquer sur **Démarrer** pour ouvrir un compte myZyxel et vous connecter.

IT Seguire la procedura seguente per gestire il Zyxel Device attraverso il sistema di gestione della rete basato su cloud Zyxel.

Nota: Assicurarsi che il router connesso disponga di un accesso a Internet."

① Andare al sito web Zyxel Nebula Centro di controllo (NCC): (**https://nebula.zyxel.com**). Clicca su **Inizio** per creare un account myZyxel ed entrare.

SE Följ nedanstående steg för att hantera Zyxel Device genom Zyxels molnbaserade nätverkshanteringssystem.

Obs : Se till att den anslutna routern har internetåtkomst.

① Gå till webbplatsen för Zyxel Nebula Control Center (NCC) (**https://nebula.zyxel.com**). Klicka på **Kom igång** för att registrera dig för ett myZyxel-konto och logga in.

CZ Ke správě zařízení Zyxel Device prostřednictvím cloudového systému pro správu sítí společnosti Zyxel použijte níže uvedený postup.

Poznámka : Ujistěte se, že připojený router má přístup k internetu.

① Přejděte na web Zyxel NCC (Nebula Control Center) (**https://nebula.zyxel.com**). Klikněte na **Get Started**

(Začíname), zaregistrujte si účet myZyxel a přihlaste se.

HU Kövesse az alábbi lépéseket az Zyxel Device kezeléséhez a Zyxel felhőalapú hálózatkezelési rendszeren keresztül.

Megjegyzés : Ügyeljen rá, hogy a csatlakoztatott útválasztó rendelkezzen internetkapcsolattal.

① Látogasson el a Zyxel Nebula Control Center (NCC) weboldalra (**http://nebula.zyxel.com**). Kattintson a **Get Started** (kezdés) lehetőségre, hogy regisztrálja myZyxel fiókját és bejelentkezzen.

PL Aby zarządzać urządzeniem Zyxel Device poprzez oparty na chmurze system zarządzania siecią Zyxel, postępuj zgodnie z poniższymi krokami.

Uwaga : Upewnij się, że podłączony router posiada dostęp do Internetu.

① Przejdź do strony internetowej Zyxel Nebula Control Center (NCC) (**https://nebula.zyxel.com**). Kliknij **Get Started**, aby założyć konto myZyxel i zalogować się.

RO FUrmați pașii de mai jos pentru a gestiona dispozitivul Zyxel Device prin sistemul de gestionare a rețelei bazat pe cloud Zyxel.

Notă : Asigurați-vă că ruterul conectat are acces la internet.

① Accesați site-ul web Zyxel Nebula Control Center (NCC - Centrul de control Zyxel Nebula) (**https://nebula.zyxel.com**). Faceți clic pe **Get Started** (**Începeți**) pentru a vă înregistra pentru un cont myZyxel și conectați-vă.

SK Ku správe zariadenia Zyxel Device prostredníctvom cloudového systému pre správu sietí spoločnosti Zyxel použite nižšie uvedený postup.

Poznámka: Uistite sa, že pripojený router má prístup k internetu.

① Prejdite na web Zyxel NCC (Nebula Control Center) (**https://nebula.zyxel.com**). Kliknite na **Get Started** (Začíname), zaregistrujte si účet myZyxel a prihláste sa.

SI Za upravljanje Zyxel Device prek sistema za upravljanje omrežja v oblaku Zyxel sledite spodnjim korakom.

Opomba : Assurez-vous que le routeur connecté dispose d'un accès à Internet.

① Obiščite spletno mesto Zyxel Nebula Control Center (NCC) (**https://nebula.zyxel.com**). Kliknite **Get Started** (Začetek), da se registrirate za račun myZyxel in se prijavite.

BG Следвайте стъпките по-долу, за да управлявате чрез базираната на облак система за управление на мрежата на Zyxel.

Забележка : Уверете се, че свързаният рутер има интернет достъп.

① Посетете уеб сайта на Zyxel Nebula Control Center (NCC) (**https://nebula.zyxel.com**). Щракнете върху Начало, за да създадете акаунт в myZyxel и да влезете.

RU Для управления устройством через систему облачного управления Zyxel выполните следующие действия.

Примечание: Убедитесь, что подключенный маршрутизатор имеет доступ в Интернет.

① Перейдите на сайт центра управления Zyxel Nebula (NCC) (**https://nebula.zyxel.com**). Нажмите кнопку «**Get Started**» и авторизуйтесь, используя учетную запись портала myzyxel.com.

简中 按照下方的步骤操作，通过 Zyxel 基于云的网络管理系统管理 Zyxel Device。

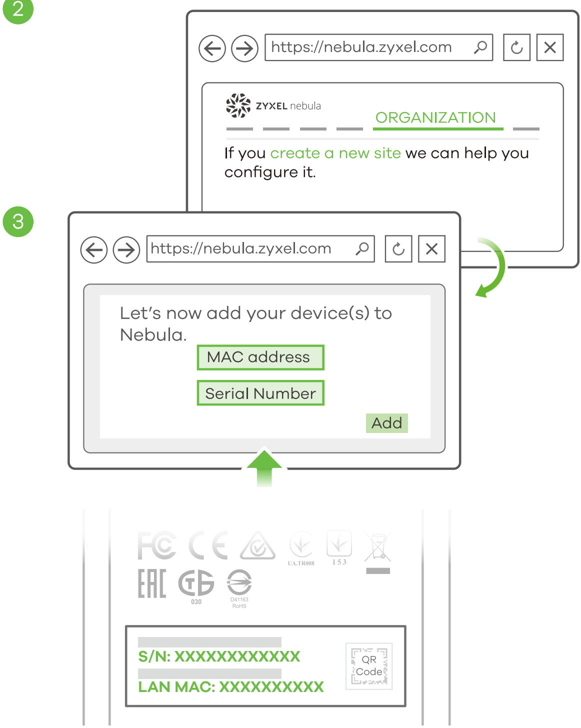
注意： 确保连接的路由器已接入互联网。

① 请访问 Zyxel 的 Nebula 控制中心 (NCC) 网站 (**https://nebula.zyxel.com**)。单击开始以注册 myZyxel 帐户并登录。

繁中 請依照下列步驟，經由 Zyxel 雲端網路管理系統管理 Zyxel Device。

註：確認連接的路由器可存取網際網路。

① 請前往 Zyxel Nebula 控制中心 (NCC) 網站 (**https://nebula.zyxel.com**)。按一下開始註冊 myZyxel 帳戶，並登入帳戶。



If you create a new site we can help you configure it.

Let's now add your device(s) to Nebula.

S/N: XXXXXXXXXXXX

LAN MAC: XXXXXXXXXX

EN ② Create an organization and a site (network) in the NCC.

③ Enter the Zyxel Device's LAN MAC address and serial number (S/N) (see the label on the device) in the NCC configuration screen.

Note: The Zyxel Device will go into cloud management mode automatically after it is registered to a site. See the NCC User's Guide for more information about configuring the Zyxel Device through the NCC.

DE ② Erstellen Sie eine Organisation und einen Standort (Netzwerk) im NCC.

③ Geben Sie die LAN MAC-Adresse und die Seriennummer (S/N) des Zyxel Device (siehe Etikett auf dem Gerät) im NCC-Konfigurationsbildschirm ein.

Hinweis: Der Zyxel Device wechselt automatisch in den Modus für die Cloud-Verwaltung, nachdem er an einem Standort registriert wurde. Weitere Informationen zur Konfiguration des Zyxel Device über das NCC finden Sie im NCC-Benutzerhandbuch.

ES ② Cree una organización y un sitio (red) en el NCC.

③ Introduzca la dirección MAC de la LAN del Zyxel Device y el número de serie (S/N) (ver la etiqueta del dispositivo) en la pantalla de configuración del NCC.

Nota: El Zyxel Device entrará en el modo de gestión de la nube automáticamente después de registrarse en un sitio. Consulte la Guía del usuario NCC para más información sobre la configuración del Zyxel Device a través de NCC.

FR ② Créez une organisation et un site (réseau) dans le NCC.

③ Entrez l'adresse MAC LAN et le numéro de série (S/N) (voir l'étiquette sur l'appareil) du Zyxel Device dans l'écran de configuration du NCC.

Remarque : Le Zyxel Device passera automatiquement en mode de gestion du cloud après avoir été enregistré sur un site. Reportez-vous au guide de l'utilisateur du NCC pour plus d'informations sur la configuration du Zyxel Device via le NCC.

IT ② Create un'organizzazione e un sito (rete) nella NCC.

③ Immettere l' indirizzo MAC LAN e il numero di serie (S/N) del Zyxel Device (vedere l' etichetta sul dispositivo) nella schermata di configurazione NCC.

Nota: Il Zyxel Device andrà automaticamente in modalità di gestione da cloud quando viene registrato su un sito. Per ulteriori informazioni sulla configurazione di Zyxel Device tramite NCC, consultare la Guida dell'utente del NCC.

SE ② Skapa en organisation och en site (nätverk) i NCC.

③ Ange Zyxel Device:s LAN MAC-adress och serienummer (S/N) (se etiketten på enheten) i NCC-konfigurationsskärmen.

Obs : Zyxel Device går automatiskt till molnhanteringsläge efter att den har registrerats på en webbplats. Se NCC bruksanvisningen för mer information om konfiguration av Zyxel Device via NCC.

CZ ② V NCC vytvořte organizaci a síť.

③ Na konfigurační obrazovce NCC zadejte MAC adresu

LAN zařízení Zyxel Device a sériové číslo (S/N) (viz štítek na zařízení).

Poznámka : Po registraci na webu přejde zařízení Zyxel Device automaticky do režimu cloudové správy. Další informace o konfiguraci zařízení Zyxel Device na webu NCC najdete v uživatelské příručce NCC.

HU ② Hozzon létre egy szervezetet és egy munkaterületet (hálózatot) az NCC-ben.

③ Írja be az Zyxel Device LAN MAC-címét és sorozatszámát (S/N) (lásd a terméken lévő címkét) az NCC konfigurációs képernyőjén.

Megjegyzés : Az Zyxel Device automatikusan felhőkezelési üzemmódba kapcsol, miután egy munkaterülethez regisztrálva lett. Olvassa el az NCC használati útmutatóját az Zyxel Device NCC-n keresztüli további beállításáról.

PL ② Utwórz organizację i stronę (sieć) w NCC.

③ Na ekranie konfiguracyjnym NCC wprowadź adres MAC oraz numer seryjny (S/N) urządzenia sieciowego Zyxel Device (patrz etykieta na urządzeniu).

Uwaga : Po rejestracji w obiekcie urządzenie Zyxel Device przejdzie automatycznie w tryb zarządzania chmurą. Więcej informacji na temat konfiguracji urządzenia Zyxel Device za pomocą NCC można znaleźć w Podręczniku użytkownika NCC.

RO ② Creați o organizație și un site (rețea) în NCC.

③ Introduceți adresa MAC a rețelei LAN a dispozitivului Zyxel Device și numărul de serie (S/N) (vedeți eticheta de pe dispozitiv) în ecranul de configurare NCC.

Notă : Dispozitivul Zyxel Device va intra automat în modul de gestionare cloud după ce este înregistrat pe un site. Consultați Ghidul utilizatorului NCC pentru mai multe informații privind configurarea dispozitivului Zyxel Device prin NCC.

SK ② V NCC vytvorte organizáciu a sieť.

③ Na konfiguračnej obrazovke NCC zadajte MAC adresu LAN zariadenia Zyxel Device a sériové číslo (S/N) (viď štítok na zariadení).

Poznámka: Po registrácii na webe prejde zariadenie Zyxel Device automaticky do režimu cloudovej správy. Ďalšie informácie o konfigurácii zariadenia Zyxel Device na webe NCC nájdete v užívateľskej príručke NCC.

SI ② Ustvarite organizacijo in mesto (mrežo) v NCC-ju.

③ Vnesite LAN MAC naslov in serijsko številko (S/N) naprave Zyxel Device (glejte nalepko na napravi) na zaslonu konfiguracije NCC-ja.

Opomba : Zyxel Device bo samodejno prešel v način upravljanja v oblaku, ko bo registriran na spletnem mestu. Za več informacij o konfiguriranju naprave Zyxel Device prek NCC-ja glejte uporabniški priročnik NCC-ja.

BG ② Създайте организация и сайт (мрежа) в NCC.

③ Въведете LAN MAC адреса и серийния номер (S/N) на Zyxel Device (вижте етикета на устройството) в екрана за конфигурация на NCC.

Забележка : Zyxel Device автоматично ще влезе в режим на управление на облака, след като се регистрира към даден сайт. Вижте ръководството за потребителя на NCC за повече информация относно конфигурирането на Zyxel Device чрез NCC.

RU ② Создайте организацию и площадку в центре NCC.

③ В окне конфигурации NCC введите адрес LAN MAC и серийный номер (S/N) устройства (указанные на этикетке устройства).

Примечание: После регистрации устройства Zyxel Device на сайте оно автоматически переключится в режим облачного управления. Дополнительные сведения о настройке через центр NCC приведены в руководстве пользователя NCC.

简中 ② 在 NCC 中创建组织和站点（网络）。

③ 在 NCC 配置屏幕中，输入 Zyxel Device 的 LAN MAC 地址和序列号 (S/N)（见设备上的标签）。

注意：将 Zyxel Device 注册到站点后，它便自动进入云管理模式。有关通过 NCC 配置 Zyxel Device 的更多信息，请参见 NCC 用户指南。

繁中 ② 在 NCC 建立組織及網站 (網路)。

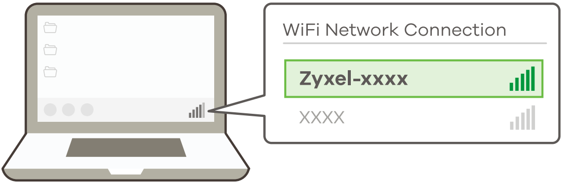
③ 在 NCC 設定畫面中輸入 Zyxel Device 的 LAN MAC 位址和序號 (S/N) (請參閱裝置上的標籤)。

註：Zyxel Device 會在註冊到網站後自動進入雲端管理模式。有關透過 NCC 設定 Zyxel Device 的更多資訊，請參閱 NCC 使用手冊。

Option 2 Direct Management

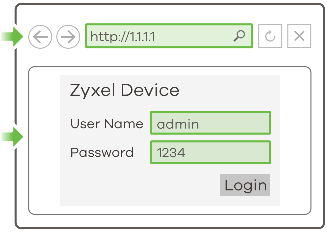
Use the web configurator to directly manage the Zyxel Device.

1-a WiFi connection



http://1.1.1.1 or **setup.zxyel.com** (First time configuration only)

User Name: **admin**
Login Password: **1234** (default)


http://1.1.1.1

Zyxel Device

User Name: admin

Password: 1234

EN 1-a From a WiFi enabled computer, search for the Zyxel Device's default WiFi network name (**Zyxel-xxxx**, where xxxx is the last four characters of the MAC address) and connect to it.
Open your web browser and enter "http://1.1.1.1 (setup.zyxel.com)" for initial configuration. Enter the default user name (**admin**) and password (**1234**). Click **Login**.

Note: If the Zyxel Device cannot connect to the Internet, use the DHCP-assigned IP address of the Zyxel Device to access its web configurator. Check the connected router or DHCP server for the IP address of the Zyxel Device.

DE 1-a Suchen Sie mit einem WLAN-fähigen Computer nach dem WLAN-Standardnamen des Zyxel Device (**Zyxel-xxxx**, wobei xxxx die letzten vier Zeichen der MAC-Adresse sind), und stellen Sie die Verbindung zu diesem her.

Öffnen Sie Ihren Webbrowser, und geben Sie für die Erstkonfiguration "http://1.1.1.1 (setup.zyxel.com)" ein. Geben Sie den Standardbenutzernamen (**admin**) und das Kennwort (**1234**) ein. Klicken Sie auf **Login**.

Hinweis: Wenn der Zyxel Device keine Verbindung zum Internet herstellen kann, verwenden Sie die DHCP-zugewiesene IP-Adresse des Zyxel Device, um auf dessen Web-Konfigurator zuzugreifen. Überprüfen Sie den angeschlossenen Router oder DHCP-Server für die IP-Adresse des Zyxel Device.

ES 1-a En un ordenador con WiFi activado, busque la conexión WiFi predeterminada del Zyxel Deivce nombre de la red (**Zyxel-xxxx**, donde xxxx son los últimos cuatro caracteres de la dirección MAC) realice la conexión.
Abra el navegador y escriba "http://1.1.1.1 (setup.zyxel.com)" para la configuración inicial. Escriba el nombre de usuario predeterminado (**admin**) y la contraseña (**1234**). Haga clic en **Login** (Iniciar sesión).
Nota: Si el Zyxel Device no puede conectarse a Internet, use la dirección IP asignada por DHCP del Zyxel Device para acceder a su configurador web. Compruebe el router o servidor DHCP conectado para ver la dirección IP del Zyxel Device.

FR 1-a À partir d'un ordinateur connecté par WiFi, recherchez le nom de réseau WiFi par défaut du Zyxel Device (**Zyxel-xxxx**, où xxxx représentent les quatre derniers caractères de l'adresse MAC) et connectez-vous à celui-ci.
Ouvrez votre navigateur Web et saisissez « http://1.1.1.1 (setup.zyxel.com) » pour la configuration initiale. Saisissez le nom d'utilisateur par défaut (**admin**) et le mot de passe (**1234**). Cliquez sur **Connexion**.
Remarque : Si le Zyxel Device ne peut pas se connecter à Internet, utilisez l'adresse IP attribuée par DHCP du Zyxel Device pour accéder à son configurateur Web. Vérifiez l'adresse IP du Zyxel Device sur le routeur ou le serveur DHCP connecté.
Da un computer abilitato WiFi, cercare il WiFi di default del Zyxel Device nome della rete (**Zyxel-xxxx**, dove xxxx

rappresenta gli ultimi quattro caratteri dell'indirizzo MAC) e connettersi ad essa.

IT 1-a Aprire il browser web e digitare "http://1.1.1.1 (setup.zyxel.com)" per la configurazione iniziale. Inserisci il nome predefinito utente (**admin**) e la password (**1234**). Clicca su **Login** (accedi).

Nota: Se il Zyxel Device non riesce a connettersi a internet, usa l'indirizzo IP del Zyxel Device assegnato dal DHCP per accedere alla configurazione web. Controlla il router connesso o il server DHCP per verificare l'indirizzo IP del Zyxel Device.

SE 1-a Från en WiFi-aktiverad dator söker du efter Zyxel Device:s standard-WiFi nätverksnamn (**Zyxel-xxxx**, där xxxx är de fyra sista tecknen i MAC-adressen) och ansluter till den.

Öppna webbläsaren och skriv in "http://1.1.1.1 (setup.zyxel.com)" för den initiala konfigurationen. Ange standardanvändarnamn (**admin**) och-lösenord (**1234**). Klicka på **Logga in**.

Obs : Om Zyxel Device inte kan ansluta till internet, använd Zyxel Device:s DHCP-tilldelade IP-adress för att öppna dess webbkonfigurator. Kontrollera den anslutna routern eller DHCP-servern för Zyxel Device:s IP-adress.

CZ 1-a V počítači s podporou Wi-Fi vyhledejte název výchozí Wi-Fi sítě zařízení Zyxel Device (**Zyxel-xxxx**, kde xxxx jsou poslední čtyři znaky MAC adresy) a připojte se k ní.

Otevřete webový prohlížeč a pro počáteční konfiguraci zadejte „http://1.1.1.1 (setup.zyxe.com)“. Zadejte výchozí uživatelské jméno (**admin**) a heslo (**1234**). Klikněte na **Přihlásit**.

Poznámka : Pokud se zařízení Zyxel Device nemůže připojit k internetu, použijte IP adresu zařízení Zyxel Device přiřazenou přes DHCP a otevřete webový konfigurátor. Zkontrolujte, zda připojený router nebo server DHCP obsahuje IP adresu zařízení Zyxel Device.

HU 1-a WIFI-kapcsolattal rendelkező számítógépről keresse meg az Zyxel Device alapértelmezett WIFI hálózati nevét (**Zyxel-xxxx,** ahol az xxx a MAC-cím utolsó négy karaktere), és csatlakozzon hozzá.

Nyissa meg a böngészőjét, és az első beállításhoz írja be a címsorba, hogy „http://1.1.1.1 (setup.zyxe.com)”, Adja meg az alapértelmezett felhasználónevet (**admin**) és jelszót (**1234**). Kattintson a **Login** (Bejelentkezés) gombra.

Megjegyzés : Ha az Zyxel Device nem tud csatlakozni az internethez, használja az Zyxel Device DHCP által kiosztott IP-címét, hogy hozzáférjen a webes konfigurátorhoz. A csatlakoztatott útválasztón vagy DHCP-kiszolgálón ellenőrizze az Zyxel Device IP-címét.

PL 1-a Na komputerze z włączonym WiFi wyszukaj domyślną nazwę sieci WiFi urządzenia Zyxel Device (**Zyxel-xxxx**, gdzie xxxx oznacza cztery ostatnie znaki adresu MAC) i połącz się z nią.
Otwórz przeglądarkę internetową i wpisz adres „http://1.1.1.1 (setup.zyxe.com)” w celu wstępnej konfiguracji. Wprowadź domyślną nazwę użytkownika (**admin**) oraz hasło (**1234**). Kliknij **Login**.

Uwaga : Jeżeli urządzenie Zyxel Device nie może połączyć się z Internetem, użyj przydzielonego przez DHCP adresu IP urządzenia Zyxel Device, aby uzyskać dostęp do konfiguratora sieciowego. Sprawdź podłączony router lub serwer DHCP pod kątem adresu IP urządzenia Zyxel Device.

RO 1-a De pe un computer cu WiFi activat, căutați numele rețelei WiFi implicite a dispozitivului Zyxel Device (**Zyxel-xxxx**, unde xxxx reprezintă ultimele patru caractere ale adresei MAC) și conectați-vă la aceasta.
Deschideți browserul web și introduceți „http://1.1.1.1 (setup.zyxel.com)” pentru configurația inițială. Introduceți numele de utilizator implicit (**admin**) și parola (**1234**). Faceți clic pe Login.

Notă : Dacă Zyxel Device nu se poate conecta la internet, utilizați adresa IP a Zyxel Device alocată de DHCP pentru a accesa configuratorul web al acestuia. Verificați routerul sau serverul DHCP conectat pentru a afla adresa IP a Zyxel Device.

SK 1-a V počítači s podporou Wi-Fi vyhľadajte názov východiskovej Wi-Fi siete zariadenia Zyxel Device (**Zyxel-xxxx**, kde xxxx sú posledné štyri znaky MAC adresy) a pripojte sa k nej.
Otvorí sa webový prehliadač a pre počiatočnú konfiguráciu zadajte „http://1.1.1.1 (setup.zyxel.com)". Zadajte východiskové užívateľské meno (**admin**) a heslo (**1234**). Kliknite na **Prihlásiť**.

Poznámka: Poznámka: Pokiaľ sa zariadenie Zyxel Device nemôže pripojiť na internet, použite IP adresu zariadenia Zyxel Device priradenú cez DHCP a otvorte webový konfigurátor. Skontrolujte, či pripojený router alebo server DHCP obsahuje IP adresu zariadenia Zyxel Device.

SI (1-a) V računalniku, ki podpira WiFi, poiščite privzeto ime omrežja naprave Zyxel Device (**Zyxel-xxxx**, kjer so xxxx zadnji štirje znaki MAC naslova) in se povežite z njim. Odprite spletni brskalnik in za začetek konfiguracije vnesite »http://1.1.1.1 (setup.zyxe.com)«. Vnesite privzeto uporabniško ime (**admin**) in geslo (**1234**). Kliknite **Login** (Prijava).

Opomba : Če se Zyxel Device ne more povezati z internetom, za dostop do spletnega konfiguratorja uporabite DHCP dodeljen IP-naslov naprave Zyxel Device. Za IP naslov naprave Zyxel Device preverite povezani usmerjevalnik ali DHCP strežnik.

BG (1-a) От компютър с разрешена WiFi връзка потърсете името на WiFi мрежата по подразбиране на Zyxel Device (**Zyxel-xxxx**, където xxxx са последните четири знака от MAC адреса) и се ? свържете към нея.
Отворете уеб браузъра и въведете "http://1.1.1.1 (setup.zyxel.com)" за първоначална конфигурация. Въведете потребителското име по подразбиране (**admin**) и паролата (**1234**). Натиснете Login (Вход).

Забележка : Ако Zyxel Device не може да се свърже с Интернет, използвайте приписания от DHCP IP адрес на Zyxel Device за достъп до уеб конфигуратора му. Проверете свързания маршрутизатор или DHCP сървър за IP адреса на Zyxel Device.

RU (1-a) На компьютере с активированным WiFi найдите название сети WiFi по умолчанию (формат: **Zyxel-xxxx**, где xxxx — последние четыре символа MAC-адреса) и подсоединитесь к этой сети. Откройте веб-браузер и введите "http://1.1.1.1 (setup.zyxel.com)" для первоначальной конфигурации. Введите базовые имя пользователя (**admin**) и пароль (**1234**). Нажмите Login (Вход).
Примечание: если устройство не имеет доступа к Интернету, используйте присвоенный DHCP IP-адрес для доступа к его веб-конфигуратору. Присвоенный IP-адрес можно посмотреть на маршрутизаторе или DHCP-сервере.

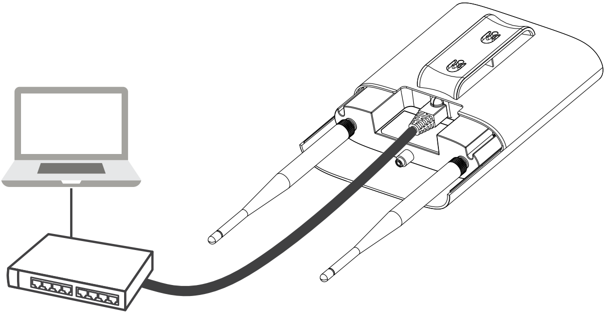
简中 (1-a) 使用有 WiFi 功能的电脑搜索 Zyxel Device 默认 WiFi 网络（**Zyxel-xxxx**，xxxx 是 MAC 地址的最后四个字符），并进行连接。
打开 web 浏览器，在地址栏中输入 “http://1.1.1.1 (setup.zyxe.com) ” 进行初始配置。输入默认用户名 (**admin**) 和密码 (**1234**)，单击 **Login** 进行登录。
注：如果 Zyxel Device 无法连接到互联网，请使用 Zyxel Device 的 DHCP 指定的 IP 地址来访问其 Web 配置程序。请检查连接

的路由器或 DHCP 服务器以获取 Zyxel Device 的 IP 地址。

繁中 1-a 從可使用 WiFi 的電腦搜尋 Zyxel Device 的預設 WiFi 網路名稱（**Zyxel-xxxx**，其中 xxxx 為 MAC 位址的最後四個字元）並連線。開啟您的網頁瀏覽器並輸入「http://1.1.1.1 (setup.zyxe.com)」以進行初始設定。輸入預設使用者名稱 (**admin**) 及預設密碼 (**1234**)。按一下 **Login** (登入)。

註：如果 Zyxel Device 無法連接到網際網路，請使用 Zyxel Device 的 DHCP 指派的 IP 位址來存取網頁設定介面。請檢查連接的路由器或 DHCP 伺服器以取得 Zyxel Device 的 的 IP 位址。

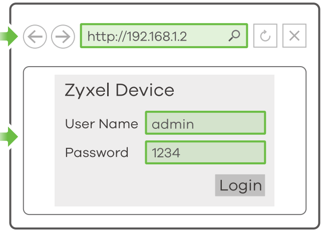
1-b Wired connection



PoE injector
or
PoE switch

http://192.168.1.2

User Name: **admin**
Login Password: **1234**
(default)



http://192.168.1.2

Zyxel Device

User Name admin

Password 1234

Login

EN 1-b Use an Ethernet cable to connect your computer to the

UPLINK port of the Zyxel Device through a PoE injector or PoE switch.

Use its DHCP-assigned IP or default static IP address "http://192.168.1.2" to access the web configurator. Make sure your computer IP address is in the same subnet as the Zyxel Device's.

DE (1-b) Verwenden Sie ein Ethernet-Kabel, um Ihren Computer über einen PoE-Injektor oder einen PoE-Switch mit dem **UPLINK** Port des Zyxel Device zu verbinden.

Verwenden Sie die vom DHCP-Server zugewiesene IP-Adresse oder die statische Standard-IP-Adresse "http://192.168.1.2", um auf den Web-Konfigurator zuzugreifen. Die IP-Adresse des Computers muss sich im selben Subnetz befinden wie die des Zyxel Device.

ES (1-b) Use un cable Ethernet para conectar su computadora al puerto **UPLINK** de la Zyxel Device a través de un inyector PoE o un interruptor PoE.

Utilice su IP DHCP asignada o una dirección IP estática "http://192.168.1.2" para acceder al configurador web. Compruebe que la dirección IP del ordenador esté en la misma subred que el Zyxel Device.

FR (1-b) Utilisez un câble Ethernet pour connecter votre ordinateur au port **UPLINK** du Zyxel Device via un injecteur PoE ou un commutateur PoE.

Utilisez son IP DHCP attribuée ou l'adresse IP statique par défaut "http://192.168.1.2" pour accéder au configurateur Web. Vérifiez que l'adresse IP de votre ordinateur se trouve dans le même sous-réseau que le Zyxel Device.

IT (1-b) Utilizzare un cavo Ethernet per collegare il computer all a porta **UPLINK** del Zyxel Device tramite un iniettore PoE o un interruttore PoE.

Usare l'IP DHCP assegnato o l'indirizzo IP statico predefinito "http://192.168.1.2" per accedere al configuratore web. Assicurati che l'indirizzo IP del computer si trovi nella stessa sottorete del Zyxel Device.

SE (1-b) Använd en Ethernet-kabel för att ansluta en dator till Zyxel Device **UPLINK-port** via en PoE-injektor eller PoE-omkopplare.

Använd den DHCP-tilldelade IP- eller statiska IP-standardadressen "http://192.168.1.2" för att öppna webbkonfiguratorn. Kontrollera att datorns IP-adress finns i samma delnät som Zyxel Device.

CZ 1-b Pomocí ethernetového kabelu připojte počítač k portu **UPLINK** zařízení Zyxel Device přes injektor nebo přepínač PoE.

Pro přístup k webovému konfigurátoru použijte IP adresu zařízení přiřazenou přes DHCP nebo výchozí statickou IP adresu „http://192.168.1.2“. IP adresa počítače musí být ve stejné podsíti jako IP adresa zařízení Zyxel Device.

HU 1-b Ethernet kábellel csatlakoztassa számítógépét a Zyxel Device **UPLINK** portjához egy PoE injektor vagy PoE switch közbeiktatásával.

Használja a DHCP által kiosztott IP-címet, vagy az alapértelmezett statikus IP-címet (http://192.168.1.2) a webes konfigurátor eléréséhez. Ügyeljen rá, hogy számítógépe IP-címe ugyanahhoz az alhálózathoz tartozzon, mint az Zyxel Device.

PL 1-b Użyj kabla Ethernet w celu podłączenia komputera do portu **UPLINK** urządzenia Zyxel Device poprzez iniektor lub przełącznik PoE.

Użyj adresu IP przypisanego przez DHCP lub domyślnego statycznego adresu IP „http://192.168.1.2” w celu uzyskania dostępu do konfiguratora internetowego. Upewnij się, że adres IP komputera znajduje się w tej samej podsieci co urządzenie Zyxel Device.

RO 1-b Utilizați un cablu Ethernet pentru a vă conecta computerul la portul **UPLINK** al Zyxel Device prin intermediul unui injector PoE sau un switch PoE.

Utilizați adresa IP atribuită de DHCP sau adresa IP statică implicită „http://192.168.1.2” pentru a accesa configuratorul web. Asigurați-vă că adresa IP a computerului este în aceeași subrețea precum cea a dispozitivului Zyxel Device.

SK 1-b Pomocou ethernetového káblu pripojte počítač k portu **UPLINK** zariadenia Zyxel Device cez injektor alebo prepínač PoE.

Pre prístup k webovému konfigurátoru použite IP adresu zariadenia priradenú cez DHCP alebo východiskovú statickú IP adresu „http://192.168.1.2". IP adresa počítača musí byť v rovnakej podsieti ako IP adresa zariadenia Zyxel Device.

SI (1-b) Z Ethernet kablom povežite računalnik na vrata **UPLINK** naprave Zyxel Device prek injektorja PoE ali stikala PoE.

Uporabite svoj DHCP dodeljen ali privzeti statični IP naslov »http://192.168.1.2« za dostop do spletnega konfiguratorja. Prepričajte se, da je IP naslov vašega računalnika v istem podomrežju kot Zyxel Device.

BG (1-b) Използвайте Ethernet кабел, за да свържете компютъра с порта за **UPLINK** на Zyxel Device чрез PoE инжектор или PoE превключвател.

Използвайте неговия IP с DHCP назначение или статичен IP адрес по подразбиране "http://192.168.1.2", за да осъществите достъп до уеб конфигуратора. Уверете се, че IP адресът на компютъра е в същата подмрежа като този на Zyxel Device.

RU (1-b) Используйте кабель Ethernet для подсоединения компьютера к порту **UPLINK** через PoE инжектор или PoE коммутатор.

Для доступа к веб-конфигуратору используйте назначенный DHCP или статический IP-адрес по умолчанию "http://192.168.1.2". Проверьте, находится ли IP адрес вашего компьютера в той же подсети, что и устройство.

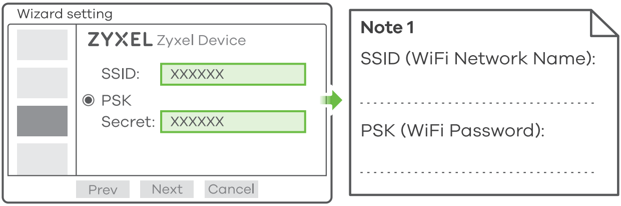
简中 (1-b) 使用以太网电缆通过 PoE 供电器或 PoE 交换机将计算机连接到 Zyxel Device 的 **UPLINK** 端口。

请使用 DHCP 分配 IP 地址或默认静态 IP 地址 "http://192.168.1.2" 访问 web 配置程序。同时请确保电脑 IP 地址与 Zyxel Device 址处于相同子网中。

繁中 (1-b) 使用乙太網路線，經由 PoE 供電器或 PoE 交換器將電腦連接到 Zyxel Device 的 **UPLINK** 連接埠。

使用 DHCP 指派的 IP 或預設靜態 IP 位址 "http://192.168.1.2" 以存取網頁設定介面。確認電腦與 Zyxel Device 的 IP 位址位於同一個子網路中。

②



SSID: XXXXXX

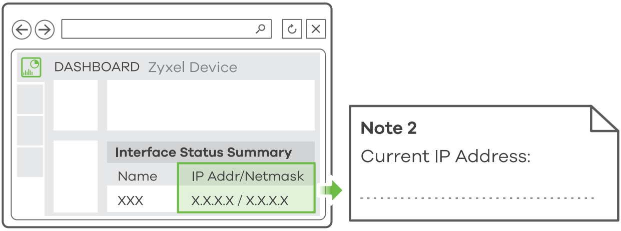
● PSK

Secret: XXXXXX

Note 1

SSID (WiFi Network Name):

PSK (WiFi Password):



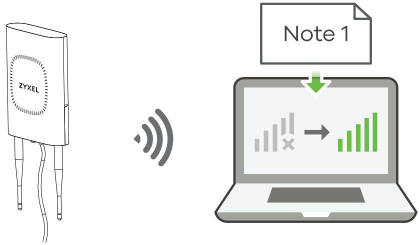
Interface Status Summary

Name	IP Addr/Netmask
XXX	X.X.X.X / X.X.X.X

Note 2

Current IP Address:

3



EN ② The wizard appears automatically. Use the wizard to set up your Zyxel Device.

Note: It takes 1 to 2 minutes to apply your wizard changes. The LED turns steady blue if you change the Zyxel Device default settings and the WiFi is on.

③ Use the Zyxel Device's new wireless settings (SSID and key) to re-connect to the Zyxel Device's WiFi network for Internet access if you change them in the wizard (or log in to the web configurator when the Zyxel Device is using a WiFi connection). The LED turns steady green when WiFi clients connect to the Zyxel Device.

Note : The 1.1.1.1 (setup.zyxel.com) is for initial setup only. It is not usable after the Zyxel Device is configured.

Note : Check the **Dashboard** screen and note down the Zyxel Device's IP address in case you need to access its web configurator again.

DE ② Der Assistent erscheint automatisch. Richten Sie den Zyxel Device mit dem Assistenten ein.

Hinweis: Es dauert 1 bis 2 Minuten, bis der Assistent die Änderungen übernimmt. Die LED leuchtet blau, wenn Sie die Standardeinstellungen des Zyxel Device ändern und das WiFi eingeschaltet ist.

③ Nachdem Sie die WLAN-Einstellungen desZyxel Device (SSID und dazugehöriger Schlüssel) im Assistenten geändert haben, können Sie mit diesen die Verbindung zum WLAN-Netzwerk des Zyxel Device und damit zum Internet herstellen (oder melden Sie sich beim Web-Konfigurator an, wenn der Zyxel Device eine WiFi Verbindung verwendet). Die LED leuchtet grün, wenn WiFi Clients eine Verbindung mit dem Zyxel Device herstellen.

Hinweis : 1.1.1.1 (setup.zyxel.com) kann nur bei der Erstkonfiguration verwendet werden, nicht jedoch, wenn der Zyxel Device schon einmal konfiguriert wurde.

Hinweis : Rufen Sie das **Dashboard**-Fenster auf, und notieren Sie sich die IP-Adresse des Zyxel Device, falls Sie nochmals auf den Web-Konfigurator zugreifen müssen.

ES ② El asistente aparecerá automáticamente. Utilice el asistente para configurar su Zyxel Device.

Nota: el asistente tarda entre 1 y 2 minutos en aplicar los cambios. El LED se enciende en azul fijo si cambia la configuración por defecto de Zyxel Device y el WiFi está conectado.

③ Utilice la nueva configuración inalámbrica delZyxel Device (SSID y clave) para volver a conectarse a la red WiFi del Zyxel Device para acceder a Internet si la ha cambiado en el asistente (O inicie sesión en el configurador web cuando Zyxel Device está utilizando una conexión WiFi). El LED se enciende en verde fijo cuando los clientes WiFi se conectan al Zyxel Device.

Nota : 1.1.1.1 (setup.zyxel.com) es sólo para la configuración inicial. No se puede usar después de que el Zyxel Device haya sido configurado.

Nota : Compruebe la pantalla **Dashboard** (Panel) y anote la dirección IP del Zyxel Device por si necesita acceder de nuevo al configurador web.

FR ② L'assistant apparaît automatiquement. Utilisez l'assistant pour configurer votre Zyxel Device.

Remarque : 1 à 2 minutes sont nécessaires pour appliquer les modifications de l'assistant. La LED devient bleue fixe si vous modifiez les paramètres par défaut du Zyxel Device et que le WiFi est activé.

③ Utilisez les nouveaux paramètres sans fil du Zyxel Device (SSID et clé) pour reconnecter le réseau WiFi du Zyxel Device pour l'accès à Internet si vous les modifiez dans l'assistant (ou connectez-vous au configurateur web lorsque le Zyxel Device utilise une connexion WiFi. La LED devient verte lorsque les clients WiFi se connectent au Zyxel Device.

Remarque : L'adresse 1.1.1.1 (setup.zyxel.com) est uniquement destinée à la configuration initiale. Elle n'est pas utilisable une fois que le Zyxel Device est configuré.

Remarque : Consultez l'écran du **Tableau de bord** et notez l'adresse IP du Zyxel Device au cas où vous auriez besoin d'accéder de nouveau à son configurateur Web.

IT ② La procedura guidata viene visualizzata automaticamente. Utilizzare la procedura guidata per configurare il Zyxel Device.

Nota: Ci vogliono 1 o 2 minuti per applicare le modifiche della procedura guidata. Il LED è acceso fisso sul blu se si cambiano le impostazioni di default del Zyxel Device e il WiFi è acceso.

③ Utilizzare le nuove impostazioni wireless del Zyxel Device (SSID e chiave) per ri-connettere alla rete WiFi del Zyxel Device per l'accesso a Internet se li cambiate nella procedura guidata (O accedere al configuratore web quando il Zyxel Device usa una connessione WiFi). Il LED è acceso fisso sul verde quando i client WiFi si connettono al Zyxel Device.

Nota : 1.1.1.1 (setup.zyxel.com) è solo per la configurazione iniziale. Non è utilizzabile dopo che il Zyxel Device sia stato configurato.

Nota : I LED di alimentazione e WiFi diventano poi verde fisso quando il sistema è pronto. Controlla lo schermo del **cruscotto** e annota l’indirizzo IP del Zyxel Device per potere accedere in caso di necessità al configuratore web.

SE ② Guiden visas automatiskt. Använd guiden för att konfigurera Zyxel Device.

Obs: Det tar 1 till 2 minuter att verkställa ändringarna för guiden. LED-lampan lyser blå om du ändrar Zyxel Device standardinställningar och wifi är på.

③ Använd de nya trådlösa inställningarna för Zyxel Device (SSID och nyckel) för att återansluta till Zyxel Device's WiFi-nätverket för Internet-åtkomst om du ändrar dem i guiden (eller logga in på webbkonfiguratorn när Zyxel Device använder en wifi-anslutning). Lysdioden lyser grön när wifi-klienter ansluter till Zyxel Device.

Obs : 1.1.1.1 (setup.zyxel.com) är endast till för grundinställningar. Det är inte användbart efter att Zyxel Device har konfigurerats.

Obs: Kontrollera skärmen för **Anslagstavlan** och skriv nedZyxel Device:s IP-adress om du behöver få åtkomst till webbkonfiguratorn igen.

CZ ② Automaticky se otevře průvodce. Použijte jej k nastavení zařízení Zyxel Device.

Poznámka : Změny provedené v průvodci se projeví až za 1 až 2 minuty. Pokud změníte výchozí nastavení zařízení Zyxel Device a máte zapnuté WiFi připojení, začne LED indikátor svítit modře.

③ Pro přístup k internetu znovu připojte k Wi-Fi síti zařízení Zyxel Device pomocí nového nastavení bezdrátové sítě zařízení Zyxel Device (SSID a klíč) (pokud jste je v průvodci změnili) (nebo se přihlaste do webového konfigurátoru, pokud zařízení Zyxel Device používá WiFi připojení). Jakmile se WiFi klienti připojí k zařízení Zyxel Device, začne LED indikátor svítit zeleně.

Poznámka : Adresa 1.1.1.1 (setup.zyxel.com) slouží pouze pro počáteční nastavení. Jakmile bude zařízení Zyxel Device nakonfigurováno, nelze ji použít.

Poznámka : Zkontrolujte obrazovku **Dashboard** (plocha) a zapište si IP adresu zařízení Zyxel Device pro případ, že byste znovu potřebovali otevřít webový konfigurátor.

HU ② A varázsló automatikusan megjelenik. A varázsló segítségével állítsa be Zyxel Device készülékét.

Megjegyzés : 1-2 percre van szükség, hogy a varázsló alkalmazza a módosításokat. A LED folyamatosan kéken világít, ha módosítja az Zyxel Device alapértelmezett beállításait, és a WIFI be van kapcsolva.

③ Használja a Zyxel Device új vezeték nélküli beállításait (SSID és kulcs), hogy ismét csatlakozzon a Zyxel Device WiFi hálózatához internet-hozzáférés céljából, ha a varázslóban megváltoztatja azokat (vagy jelentkezzen be a webes beállító felületre, amikor az Zyxel Device WIFI-kapcsolatot használ). A LED folyamatosan zölden világít, ha WIFI-kliensek kapcsolódnak az Zyxel Device egységhez.

Megjegyzés : Az 1.1.1.1 (setup.zyxel.com) csak a legelső beállításhoz használható. Az Zyxel Device beállítását követően nem használható.

Megjegyzés : Tekintse át a **Dashboard** képernyőt, és jegyezze fel az Zyxel Device IP-címét, ha a későbbiekben ismét szeretne hozzáférni a webes konfigurátorhoz.

PL ② Okno kreatora zostanie otwarte automatycznie. Do konfiguracji urządzenia Zyxel Device użyj kreatora.

Uwaga : Zmiany wprowadzone w kreatorze staną się aktywne po upływie od 1 do 2 minut. W przypadku, kiedy zmienione zostaną ustawienia domyślne urządzenia Zyxel Device i włączone jest WiFi dioda LED świeci w sposób ciągły na niebiesko.

③ Używaj nowych ustawień bezprzewodowych urządzenia z Zyxel Device (SSID i klucz) w celu ponownego podłączenia go do sieci Wi-Fi, aby uzyskać dostęp do internetu w przypadku zmiany tych ustawień w kreatorze konfiguracji (lub zaloguj się do konfiguratora sieciowego, kiedy urządzenie Zyxel Device korzysta z połączenia WiFi). Dioda LED świeci w sposób ciągły na zielono, kiedy klienci WiFi łączą się z urządzeniem Zyxel Device.

Uwaga : Adres 1.1.1.1 (setup.zyxel.com) służy tylko do konfiguracji wstępnej. Nie może być on używany po skonfigurowaniu urządzenia Zyxel Device.

Uwaga : Otwórz ekran **Panelu sterowania** i zapisz adres IP urządzenia Zyxel Device, aby zachować go dla ponownej konfiguracji w przyszłości.

RO ② Expertul apare automat. Utilizați expertul pentru a configura dispozitivul Zyxel Device.

Notă: Aplicarea modificărilor expertului durează 1 - 2 minute. LED-ul de alimentare va ilumina intermitent roșu și verde în mod alternativ. LED-ul se luminează albastru continuu dacă modificați setările Zyxel Device la valorile implicite și funcția WiFi este activată.

③ Utilizați noile setări wireless ale dispozitivului Zyxel Device (SSID și cheie) pentru a vă reconecta la rețeaua WiFi a dispozitivului Zyxel Device pentru acces la internet dacă le modificați în expert (sau dacă vă conectați la configurator web când Zyxel Device utilizează o conexiune WiFi). LED-ul luminează verde constant când clienți WiFi se conectează la Zyxel Device.

Notă : Valoarea 1.1.1.1 (setup.zyxel.com) este destinată doar configurării inițiale. Nu este utilizabilă după ce dispozitivul Zyxel Device este configurat.

Notă: Consultați ecranul **Dashboard** (Tablou de bord) și notați adresa IP a dispozitivului Zyxel Device în cazul în care trebuie să accesați din nou configuratorul web.

SK ② Automaticky sa otvorí sprievodca. Použite ho k nastaveniu zariadenia Zyxel Device.

Poznámka: Zmeny realizované v sprievodcovi sa prejavia až za 1 až 2 minúty. Pokiaľ zmeníte východiskové nastavenie zariadenia Zyxel Device a máte zapnuté WiFi pripojenie, začne LED indikátor svietiť modro.

③ Pre prístup na internet znovu pripojte k Wi-Fi sieti zariadenie Zyxel Device pomocou nového nastavenia bezdrôtovej siete zariadenia Zyxel Device (SSID a kľúč) (pokiaľ ste ich v sprievodcovi zmenili) (alebo sa prihláste do webového konfigurátoru, pokiaľ zariadenie Zyxel Device používa WiFi pripojenie). Hneď ako sa WiFi klienti pripoja k zariadeniu Zyxel Device, začne LED indikátor svietiť zeleno. Poznámka: Adresa 1.1.1.1 (setup.zyxel.com) sl úži iba pre počiatočné nastavenie. Hneď ako bude zariadenie Zyxel Device nakonfigurované, nie je možné ju použiť.

Poznámka: Skontrolujte obrazovku **Dashboard** (plocha) a zapíšte si IP adresu zariadenia Zyxel Device pre prípad, že by ste znovu potrebovali otvoriť webový konfigurátor.

SI ② Čarovnik se odpre samodejno. Uporabite čarovnika za namestitev naprave Zyxel Device.

Opomba : Za uveljavitev sprememb čarovnika so potrebne 1 do 2 minuti. Če spremenite privzete nastavitve Zyxel Device in je WiFi vklopljen, potem zasveti modra LED lučka.

③ Použite nové nastavenia bezdrôtovej siete zariadenia Zyxel Device (SSID a kľúč) na pripojenie k Wi-Fi sieti zariadenia Zyxel Device na prístup do internetu, ak ich zmeníte v sprievodcovi (Ali pa se, medtem ko Zyxel Device uporablja WiFi povezavo, prijavite v spletni kofigurator). Ko se WiFi stranke priključijo na Zyxel Device. potem zasveti zelena LED lučka.

Opomba : 1.1.1.1 (setup.zyxel.com) je samo za začetno namestitev. Po konfiguraciji naprave Zyxel Device tega naslova ni mogoče uporabiti.

Opomba : Preverite zaslon **Dashboard** (Nadzorna plošča) in zabeležite IP-naslov naprave Zyxel Device, če boste morali znova dostopati do spletnega konfiguratorja.

BG ② Съветникът се появява автоматично. Използвайте съветника, за да настроите Zyxel Device.

Забележка : Отнема 1–2 минути, за да се приложат промените от съветника. Светодиодът започва да свети в синьо постоянно, ако промените настройките по подразбиране на Zyxel Device и WiFi връзката е включена.

③ Използвайте новите настройки за безжична мрежа на Zyxel Device (име на мрежата и ключ), за да се свържете повторно към WiFi мрежата на Zyxel Device за интернет достъп, ако сте ги променили в съветника (или влезте в уеб конфигуратора, докато Zyxel Device използва WiFi връзка). Светодиодът започва да свети в зелено постоянно, когато WiFi клиенти се свържат с Zyxel Device.

Забележка : 1.1.1.1 (setup.zyxel.com) е само за първоначалната настройка. Не се използва, след като устройството Zyxel Device е конфигурирано.

Забележка : Проверете екрана **Dashboard** (Табло) и отбележете IP адреса на Zyxel Device, в случай че трябва да осъществите отново достъп до неговия уеб конфигуратор.

RU ② Автоматически появится мастер настройки. С помощью этого мастера настройте устройство.

Примечание: для активации введенных вами изменений потребуется 1-2 минуты. Если вы измените базовые настройки Zyxel Device при включенном режиме WiFi, индикатор начнет гореть ровным синим светом.

③ Для повторного подсоединения к сети WiFi для доступа к Интернету используйте новые беспроводные настройки устройства (SSID и ключ), если вы изменили их в мастере настроек (либо войдите в веб-конфигуратор, подключив Zyxel Device к сети WiFi). При подключении клиентов WiFi к устройству Zyxel Device индикатор начнет гореть ровным зеленым светом.

Примечание: IP-адрес 1.1.1.1 (setup.zyxel.com) используется только для начальной установки. После того, как устройство настроено, этот адрес использовать нельзя.

Примечание: Проверьте меню **Dashboard** и запишите IP-адрес устройства на тот случай, если вам понадобится еще раз войти в веб-конфигуратор.

Автоматично з'явиться майстер налаштувань. За допомогою цього майстра налаштуйте пристрій.

IP-адресу пристрою на той випадок, якщо вам знадобиться ще раз увійти у веб-конфігуратор.

简中 ② 设置向导会自动弹出。请按照向导操作，设置 Zyxel Device。
注意：应用向导更改需要 1 到 2 分钟。如果您更改 Zyxel Device 默认设置且 WiFi 开启，LED 呈稳定的蓝色。

③ 如果您在向导中更改了 Zyxel Device 无线设置，请输入更改后的信息 (SSID 和安全密钥)，重新连接到 Zyxel Device WiFi 网络，以便访问因特网 (或者当 Zyxel Device 使用 WiFi 连接时，登录到 web 配置程序)。当 WiFi 客户端连接到 Zyxel Device 时，LED 呈稳定的绿色。

注意：1.1.1.1 (setup.zyxel.com) 地址只在初始设置时可用。Zyxel 配置完成后，该地址即失效。

注意：完成后请查看 **Dashboard** (控制面板) 屏幕，记下 Zyxel Device IP 地址，留作日后访问 web 配置程序之用。

繁中 ② 精靈會自動出現。使用精靈來設定 Zyxel Device。
註：套用精靈變更需時 1 至 2 分鐘。如果變更 Zyxel Device 預設設定並開啟 WiFi，LED 燈會恆亮藍燈。

③ 如果在精靈中變更 Zyxel Device 的無線設定 (SSID 和金鑰)，請使用新的設定來重新連線至 Zyxel Device 的 WiFi 網路以接取網際網路（或者在 Zyxel Device 使用 WiFi 連線時，登入網頁設定介面）。WiFi 用戶端連接至 Zyxel Device 時，LED 燈會恆亮綠燈。

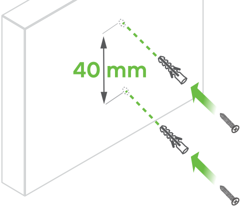
註：http://1.1.1.1 (setup.zyxel.com) 僅供初步設定。 Zyxel Device 設定完成後將無法再使用。

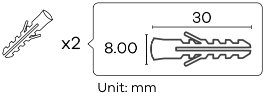
註：檢查設定畫面，並記下 Zyxel Device 的 IP 位址，以便您需要再次存取網頁設定介面。

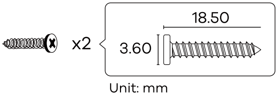
Wall Mounting

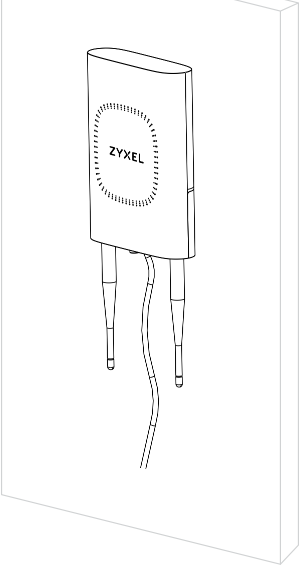
①

②









EN ① Drill two holes for the screws 40 mm apart. Insert the screws into the wall.

② Align the screws with the holes on the Zyxel Device. Push down on the Zyxel Device until it clicks into place to secure the Zyxel Device.

DE ① Bohren Sie die zwei Löcher für die Schrauben in einem Abstand von 40mm. Bringen Sie die Schrauben an der Wand an.

② Richten Sie die Schrauben an den Öffnungen des Zyxel Device aus. Drücken Sie den Zyxel Device nach unten, bis er einrastet, um den Zyxel Device zu sichern.

ES ① Taladre dos agujeros para los tornillos con 40 mm de separación. Inserte los tornillos en la pared.

② Alinee los tornillos con los orificios del Zyxel Device. Empuje hacia abajo el Zyxel Device hasta que encaje en su lugar para asegurarlo.

FR ① Percez deux trous pour les vis, distants de 40 mm. Insérez les vis dans le mur.

② Alignez les vis avec les trous du Zyxel Device. Appuyez sur le Zyxel Device jusqu'à ce qu'il prenne sa place pour le fixer.

IT ① Fare due buchi per le viti, spaziati di 40 mm. Inserire le viti nella parete.

② Allineare le viti con i buchi del Zyxel Device. Spingere sul Zyxel Device finché non si incastra in posizione, per fissarlo.

SE ① Borra två hål för skruvarna 40 mm. Sätt in skruvarna i väggen.

② Rikta skruvarna mot hålen på Zyxel Device. Tryck ner Zyxel Device tills den klickar på plats för att säkra Zyxel Device.

CZ ① Vyvrtejte dva otvory na šrouby 40 mm od sebe. Do zdi vsaďte šrouby.

② Vyrovnejte šrouby s otvory v Zyxel Device. Zatlačte na Zyxel Device, až dojde k dokliknutí Zyxel Device.

HU ① Fúrjon két furatot a csavaroknak egymástól 40 mm távolságra. Illessze a csavarokat a falba.

② Igazítsa az Zyxel Device egység furatait a csavarokhoz. Nyomja le az Zyxel Device egységet, amíg a helyére nem kattan, hogy rögzítse az Zyxel Device egységet.

PL ① Wywierć dwa otwory na śruby w odstępie 40 mm. Włóż śruby do otworów w ścianie.

② Wyrównaj śruby względem otworów w Zyxel Device. Dociśnij urządzenie Zyxel Device tak, aby zatrzasnęło się na miejscu, co je zabezpieczy.

RO ① Executați două găuri pentru șuruburi la o distanță de 40 mm una de cealaltă. Introduceți șuruburile în perete.

② Aliniați șuruburile cu orificiile de pe Zyxel Device. Pentru a fixa în siguranță Zyxel Device, împingeți în jos Zyxel Device până când se fixează pe poziție cu un clic.

SK ① Vyvŕtajte dva otvory na skrutky 40 mm od seba. Do steny vsaďte skrutky.

② Vyrovnajte skrutky s otvorami v Zyxel Device. Zatlačte na Zyxel Device, až dôjde k dokliknutiu Zyxel Device.

SI ① Izvrtajte dve luknji za vijaka, ločena 40 mm. Vstavite vijaka v zid.

② Poravnajte vijake z luknjami na napravi Zyxel Device. Pritisnite napravo Zyxel Device, dokler se ne zaskoči, da napravo Zyxel Device pritrdite.

BG ① Пробийте две дупки за винтовете на 40 mm една от друга. Вкарайте винтовете в стената.

② Напаснете винтовете към дупките на Zyxel Device. Натиснете Zyxel Device надолу, докато прилегне на мястото си и се чуе щракване.

RU ① Просверлите два отверстия для винтов на расстоянии 40 мм друг от друга. Вверните винты в стену.

② Совместите винты с отверстиями на Zyxel Device. Надавите на Zyxel Device до защелкивания для надежного закрепления Zyxel Device.

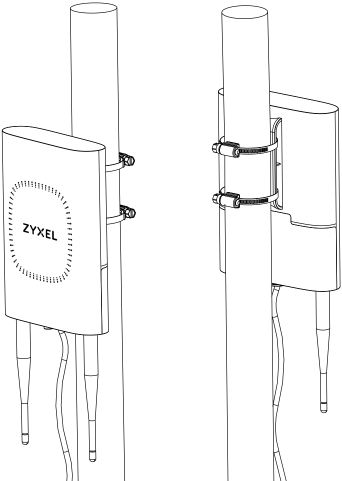
简中 ① 钻两个螺丝孔，间距为 40 毫米 。将螺钉插入墙壁中。

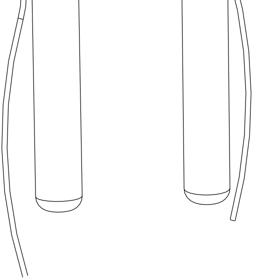
② 将螺钉与 Zyxel Device 上的孔对齐。向下推 Zyxel Device，直至其卡入到位以固定 Zyxel Device。

繁中 ① 鑽出兩個相距 40 mm 的洞。將螺絲插入牆壁。

② 將螺絲對齊 Zyxel Device 上的洞。將 Zyxel Device 往下壓，直到其卡入定位，使 Zyxel Device 固定。

Pole Mounting





EN Insert the hose clamps into the holes on the back of the Zyxel Device. Use a screwdriver to tighten the hose clamps and secure the main bracket to the pole.

DE Stecken Sie die Schlauchschellen in die Öffnungen an der Rückseite des Zyxel Device. Ziehen Sie die Schlauchschellen mit einem Schraubendreher fest und befestigen Sie die Haupthalterung am Mast.

ES Inserte las abrazaderas en los orificios en la parte posterior del Zyxel Device. Utilice un destornillador para apretar las abrazaderas y fije el soporte principal al poste.

FR Insérez les colliers de serrage dans les trous situés à l'arrière du Zyxel Device. À l’aide d’un tournevis serrez les colliers de serrage et fixez le support principal au poteau.

IT Inserire i supporti per il tubo nei buchi sul retro del Zyxel Device. Usare un cacciavite per stringere i supporti per il tubo e assicurare al palo la staffa principale.

SE Sätt in slangklämmorna i hålen på baksidan av Zyxel Device. Använd en skruvmejsel för att dra åt slangklämmorna och fästa huvudfästet på stolpen.

CZ Upevnění hadice vložte do otvorů na zadní straně Zyxel Device. S pomocí šroubováku utáhněte upevnění hadice a hlavní držák zajistěte ke sloupku.

HU Fűzzön be csőbilincseket az Zyxel Device hátoldalának furataiba. Csavarhúzóval húzza meg a csőbilincseket, és rögzítse az alapkeretet az oszlopra.

PL Włóż zaciski węża w otwory z tyłu Zyxel Device. Za pomocą śrubokrętu dokręć zaciski węża i przymocuj wspornik główny do słupka.

RO Introduceți colierele în orificiile de pe spatele Zyxel Device.

Folosiți o șurubelniță pentru a strânge colierele și a fixa suportul principal pe stâlp.

SK Upevnenie hadice vložte do otvorov na zadnej strane Zyxel Device. S pomocou skrutkovača utiahnite upevnenie hadice a hlavný držiak zaistite ku stĺpiku.

SI Vstavite cevne objemke v luknje na zadnji strani naprave Zyxel Device. Z izvijačem privijte cevne objemke in pritrdite glavni nosilec na drog.

BG Поставете скоби за кабели в отворите на гърба на Zyxel Device. С помощта на отвертка затегнете скобите и закрепете основната скоба към стойката.

RU Вставьте обжимные хомуты в отверстия на задней панели Zyxel Device. С помощью отвертки затяните обжимные хомуты для прикрепления основного кронштейна к столбу.

简中 将不锈钢束线带带插入 Zyxel Device 背面的孔中。使用螺丝刀拧紧不锈钢束线带，并将主支架固定到杆上。

繁中 將不鏽鋼束線帶插入 Zyxel Device 背面的孔中。使用螺絲起子鎖緊不鏽鋼束線帶並將主支架固定到電線桿上。

Support Information

EU
https://support.zyxel.eu

EU, Russia
https://support.zyxel.eu

Taiwan
☎ + 886 2 2739 9889
✉ retail@zyxel.com.tw

USA
☎ + 1 800 255 4101
✉ support@zyxel.com

See the User's Guide at www.zyxel.com for more information, including customer support and safety warnings.

EU Importer
Zyxel Communications A/S
Gladsaxevej 378, 2. th. 2860 Søborg, Denmark
https://www.zyxel.com/dk/da/

UK Importer
Zyxel Communications UK Ltd.
2 Old Row Court, Rose Street, Wokingham, RG40 1XZ, United Kingdom (UK)
https://www.zyxel.com/uk/en/

US Importer
Zyxel Communications, Inc
1130 North Miller Street Anaheim, CA 92806-2001
https://www.zyxel.com/us/en/

Copyright © 2022 Zyxel and/or its affiliates. All Rights Reserved.